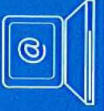


Garantie Internationale / Internationaal Garantiebewijs / Internationales Garantíe / Garanzia Internazionale / Garantia Internacional / Gwarancja międzynarodowa / Международная гарантия / ضمان عالمي



BABYLISS SARL
99, avenue Aristide Briand
92120 Montrouge - FRANCE



de compra (talão de caixa ou factura de compra). A garantia não cobre as deteriorações resultantes de má utilização, queda, desmontagem ou reparação efectuada por pessoas não autorizadas. Uma reparação ou uma troca efectuada durante o período de garantia não afecta a data de expiração da garantia. A presente garantia contratual complementa a garantia legal.

POLSKI: GWARANCJA

BaByliss udziela 5-letniej gwarancji na wszelki wady produkcyjne lub wady materialni. Aby skorzystać z gwarancji, do niniejszego bonu musi być dołączony oryginalny dowód zakupu (paragon kasowy lub faktura), a także pełne dane właściciela. Gwarancja wyklucza zniszczenia wynikające ze nieprawidłowego użytkowania, upadku, rozmontowania lub napraw przez osoby do tego nieuprawnione. Standardowa naprawa lub wymiana w okresie gwarancyjnym nie wpływa na czas ważności tej gwarancji. Niniejsza gwarancja umowna jest uzupełnieniem gwarancji określonej prawem.

РУССКИЙ: ГАРАНТИЯ

Мы даем гарантию для всех товаров домашнего применения торговой марки BaByliss.

При приобретении изделия домашнего применения торговой марки BaByliss за пределами территории Российской Федерации, информацию по сервисным центрам и их адресам уточняйте по телефонам страны, где изделие было приобретено.

При приобретении изделия домашнего применения торговой марки BaByliss на территории Российской Федерации, информация по ближайшим сервисным центрам и их адресам предоставляется по телефону +7 (495) 729 76 13, а также указана на сайте <http://www.babyliss-paris.fr>.

В отношении изделий, приобретенных на территории Российской Федерации, в случае невозможности гарантийного ремонта в гарантийный период, изделие может быть заменено на новое или аналогичное в соответствии с ФЗ «О защите прав потребителей».

В случае обнаружения неисправности в период Гарантийного срока мы бесплатно устраним путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки.

Гарантийная замена производится при наличии заполненного данного талона и при условии соблюдения правил эксплуатации, описанных в инструкции по эксплуатации. Гарантия на изделия не распространяется в случаях механических повреждений: вскрытия пломбы на изделии; выхода из строя изделия из-за попадания внутрь его инородных предметов, жидкостей, насекомых, и т.п.; использование изделия в условиях, не предусмотренных от бытовых; нарушения требований инструкции по эксплуатации; если ремонт производился неуполномоченным на то лицом и если использованы неоригинальные детали фирмы.

Гарантия не распространяется на аксессуары и комплектующие (колбы, насадки, шланги, ручки и т.п.).

В случае предьявления рекламации по условиям данной гарантии, передайте изделие целиком вместе с гарантийным талоном в любой из центров сервисного обслуживания.

Гарантийный срок – 5 года

Срок службы – 5 года

الضمان العالمي
تقدم لكم شركة BaByliss لمدة 5 سنوات ضد وجود أي عطل في المنتج أو المواد المصنعة. لإستخدام هذا الضمان، يجب أن تشمل هذه التسمية على مستند الضمان العالمي (مستند البيع في الحرة أو الفاتورة) وعلى كافة المعلومات اللازمة للاتصال بنا. لا ينطبق الضمان الأضرار الناتجة عن سوء استخدام المنتج أو وقوعه، أو إصلاحه من قبل الأشخاص غير مصرح لهم بذلك. كما أن أي تلف في المنتج أو تبدل طبيعي خلال فترة الضمان لا يؤثران على تاريخ انتهاء الضمان العالمي. مغطى بالضمان العالمي.

FRANÇAIS : GARANTIE (pays autres que la France)
BaByliss vous offre 5 ans de garantie contre tout défaut de fabrication ou vice de matière. Pour en bénéficier, le présent bon doit comporter l'original de la preuve d'achat (ticket de caisse ou facture) ainsi que vos coordonnées complètes. La garantie exclut les détériorations résultant d'une mauvaise utilisation, d'une chute, de démontage ou de réparation par des personnes non autorisées. Une réparation ou un échange standard effectué pendant la garantie n'affecte pas la date d'expiration de cette garantie. Cette garantie contractuelle vient en complément de la garantie légale.

ENGLISH : GUARANTEE

BaByliss offers you a 5-year warranty against all defects or faults in manufacturing or materials. To benefit from the warranty, the original proof of purchase (sales ticket or receipt) must be attached to this warranty slip along with your full contact details. The warranty does not cover damage resulting from misuse, falls, dismantling, or repair by unauthorized persons. Standard repairs or exchanges during the warranty period will not affect the expiry date of this warranty. This guarantee in no way affects your rights under statutory law.

DEUTSCH : GARANTIE

BaByliss bietet 5 Jahre Garantie gegen Herstellungs- oder Materialfehler. Um auf diese Garantie zurückgreifen zu können, muss dem vorliegenden Garantieschein das Original des Einkaufsbelegs (Kassenzettel oder Rechnung) beigelegt werden. Die Garantie schließt Schäden aufgrund einer unsachgemäßen Verwendung, eines Sturzes, eines Zerlegens oder einer Reparatur durch nicht autorisierte Personen aus. Eine Standardreparatur oder ein Austausch während der Garantiezeit beeinflusst nicht das Enddatum dieser Garantie. Diese Garantie schränkt auf keinen Fall Ihre gesetzlichen Rechte ein.

NEDERLANDS : GARANTIE

BaByliss biedt u 5 jaar garantie tegen fabricagefouten of gebreken. Om hiervan gebruik te kunnen maken dient u deze volledig ingevulde bon en het originele aankoopbewijs te overleggen. De garantie omvat niet beschadigingen voortvloeiend uit een verkeerd gebruik, een val, demontage of herstelling door onbevoegde personen. Een vervanging uitgevoerd tijdens de garantie heeft geen invloed op de vervaldatum van deze garantie. Deze garantie heeft op geen enkele manier invloed op uw rechten volgens de statutaire wet.

ITALIANO : GARANZIA

Per beneficiare della garanzia, il presente buono deve essere accompagnato dall'originale della prova di acquisto (scontrino o fattura) e dai vostri dati completi. Dalla garanzia sono esclusi deterioramenti dovuti ad un errato utilizzo, a cadute, a smontaggio o riparazione eseguiti da personale non autorizzato. Una riparazione o una sostituzione del prodotto nel periodo di validità della garanzia non influisce sulla data di scadenza della presente garanzia. La presente garanzia non influisce in alcun modo sui vostri diritti in base alle normative vigenti.

ESPAÑOL : GARANTIA

BaByliss le ofrece 5 años de garantía contra vicios de fabricación o de materiales. Para utilizarla, debe adjuntar a este bono el original de la prueba de compra (tique de caja o factura), así como sus datos completos. La garantía excluye el deterioro derivado de una utilización incorrecta, una caída, el desmontaje o la reparación realizados por personal no autorizado. La reparación o cambio estándar realizado durante el periodo de vigencia de la garantía no afecta a la fecha de expiración de la misma. Lo dispuesto en este contrato de garantía no puede afectar en modo alguno a los derechos que le otorga la legislación de su país.

PORTUGUÊS: GARANTIA

BaByliss oferece 5 anos de garantia contra defeitos de fabrico ou de material. Para beneficiar da garantia, o titular deve apresentar o presente cupão devidamente preenchido com todos os elementos identificativos acompanhado do original do prova

nt d'application en France + DOM/COM, leloupe, Mayotte, Saint-Pierre-et-Miquelon, Polynésie Française, Wallis-et-Futuna d'achat sur présentation d'une preuve d'achat

ation ou vice de matière mais s'applique sous ement et conformément à sa destination, telle ulant d'un usage non professionnel. ultant d'une mauvaise utilisation, d'une chute, ion effectués par des personnes non autorisées ilisation à une tension électrique non appropriée bles non adaptés. sont pas pris en charge dans le cadre de cette omimages causés par une catastrophe naturelle

gés ou remboursés, au choix exclusif de BaByliss pendant la période de garantie n'affecte pas le ment de la garantie légale de conformité telle L. 211-13 du code de la consommation et de ndue, dans les conditions prévues aux articles

livrer un bien conforme au contrat et répond rs de la délivrance. Il répond également des hballage, des instructions de montage ou de sa sa charge par le contrat ou a été réalisée sous éfait de conformité se prescrit par deux ans à ntrat, le bien doit: itendu d'un bien semblable et, le cas échéant: ar le vendeur et posséder les qualités que celui-ci échantillon ou de modèle ; r peut légitimement attendre eu égard aux eur, par le producteur ou par son représentant, etage. s d'un commun accord par les parties ou être né par l'acheteur, porté à la connaissance du

garantie à raison des défauts cachés de la chose quel on la destine, ou qui diminuent tellement l'usage, ou n'en aurait donné qu'un moindre it des vices rédhibitoires doit être intentée par compter de la découverte du vice »

pièce détachée de réparation n'est disponible, différents accessoires et consommables indis- dant une période d'au moins 5 ans à compter ontacter le service consommateurs BaByliss.